



**Organisation
mondiale de la Santé**

BUREAU RÉGIONAL DE L'

Afrique

AFR/RC69/INF/01

19 juillet 2019

COMITÉ RÉGIONAL DE L'AFRIQUE

ORIGINAL : ANGLAIS

Soixante-neuvième session

Brazzaville, République du Congo, 19-23 août 2019

BULLETIN D'INFORMATION



VOYAGE ET SÉJOUR À BRAZZAVILLE

Juin 2019



VISA D'ENTRÉE

- Le visa d'entrée au Congo est obligatoire, sauf pour les ressortissants des pays de la zone CEMAC. Vous pouvez demander le visa auprès de la représentation diplomatique ou consulaire du Congo dans votre pays d'origine ou de résidence.
- Au cas où il n'y a pas de représentation diplomatique ou consulaire du Congo dans votre pays, une autorisation d'entrée au Congo doit être obtenue auprès des autorités congolaises, *via* le Bureau régional de l'OMS pour l'Afrique et au moins sept (7) jours avant le voyage. Vous devez à cet effet fournir une copie de votre passeport, et indiquer votre pays de provenance, ainsi que votre itinéraire. Dans ce cas, le visa vous sera délivré à votre arrivée à l'aéroport international de Maya Maya ou au port autonome (Beach) de Brazzaville. Le visa s'obtient moyennant un paiement de 20 000 francs CFA (FCFA). À défaut de francs CFA, vous pouvez payer 35 euros ou 50 dollars pour obtenir le visa.
- Votre passeport peut être retenu pour apposer le visa et vous sera restitué 24 heures plus tard.
- Les ressortissants des pays de la zone CEMAC n'ont pas besoin de visa d'entrée. Seul le passeport en cours de validité est exigé.
- Les citoyens du Bénin, du Burkina Faso, de la Côte d'Ivoire, de la Mauritanie, du Maroc, du Niger, du Sénégal et du Togo peuvent obtenir leur visa à l'arrivée.
- Les détenteurs de passeport diplomatique et de Laissez-passer des Nations Unies obtiennent leur visa à l'arrivée et le visa leur est octroyé gratuitement.

Formalités de police

À votre arrivée, vous serez accueillis par des membres du personnel du Bureau régional, qui vous prêteront l'assistance nécessaire.

Gestion des bagages à l'arrivée

Vous êtes priés de vous munir des talons de bagages et de les présenter au service des douanes à la sortie. Vous pouvez confier le retrait et le port de vos bagages à des porteurs, sous la supervision de membres du Bureau régional. En règle générale, le prix à payer aux porteurs est de 2000 FCFA.



LIEU DE LA CONFÉRENCE ET DISPOSITIONS PRISES POUR LE TRANSPORT

La soixante-neuvième session du Comité régional de l'OMS pour l'Afrique se tiendra au **Siège du Bureau régional de l'OMS pour l'Afrique, à Brazzaville (Congo)**. Veuillez noter que la **cérémonie d'ouverture** aura lieu au **Grand Hôtel de Kintélé, à Kintélé**.

Le comité d'organisation prendra des dispositions pour le transfert des participants de l'aéroport international de **Maya Maya jusqu'à leurs hôtels à l'arrivée à Brazzaville, et des hôtels jusqu'à l'aéroport au départ de Brazzaville**.

Le comité d'organisation prendra aussi des dispositions pour le transport des participants des hôtels recommandés en annexe jusqu'au lieu de réunion chaque matin, et du lieu de réunion vers les hôtels à la fin des travaux chaque jour. Les organisateurs n'ont prévu aucun service de navette pendant les pauses-déjeuner, car le déjeuner sera servi sur le lieu de la réunion.



HÔTELS RECOMMANDÉS

La liste des hôtels recommandés pour la soixante-neuvième session du Comité régional figure en annexe du présent bulletin d'informations. Il vous est fortement conseillé de réserver votre hôtel en choisissant l'un de ceux qui figurent dans la liste **afin de bénéficier du service de navette prévu par les organisateurs entre les hôtels recommandés** et le lieu de la session.

Il est demandé aux participants **d'effectuer eux-mêmes directement leurs réservations auprès des hôtels recommandés**. Vous devez à cet effet vous référer à l'annexe, où vous trouverez les tarifs applicables et les coordonnées de chaque hôtel.



ENREGISTREMENT ET BADGES

Toutes les informations concernant la confirmation des participants, y compris les itinéraires de vol, les conditions d'obtention du visa congolais et les réservations d'hôtel doivent être téléchargées de la plateforme d'enregistrement en ligne, en suivant le lien <http://reg.unog.ch/e/RC69>.

Pour toute assistance, veuillez contacter le bureau de pays de l'OMS le plus proche ou envoyer un courrier électronique à RC69registration@who.int.

Il est demandé aux participants de s'enregistrer en ligne et d'obtenir le badge d'identification avant l'ouverture de la session du Comité régional. Pour des raisons d'identification et de sécurité, le badge officiel doit être porté par tous les participants en tout temps durant la session du Comité régional et pendant les cérémonies sociales officielles.

La distribution des badges commencera le dimanche 18 août 2019 au Bureau régional.

Orientations pour l'enregistrement en ligne

- a) Copier le lien <http://reg.unog.ch/e/RC69> sur la page de votre navigateur Web : Chrome, Microsoft Edge, Safari ou Opera.
- b) Sur la page dédiée à la soixante-neuvième session du Comité régional (RC69), cliquez sur le lien « **Enregistrer maintenant** ».
- c) Vous serez redirigés vers la page de connexion. Cliquez ensuite sur « **Créer un nouveau compte** ».
- d) Remplissez le formulaire qui s'affiche, puis cliquez sur « **Confirmer** ».
- e) Vous recevrez un courriel d'activation de compte après quelques minutes.
- f) Cliquez sur le lien d'activation pour activer votre compte.
- g) Votre compte est maintenant actif et vous allez être redirigés vers la page du RC69.
- h) Si vous n'êtes pas encore connectés, vous pouvez utiliser un nouveau nom d'utilisateur et votre mot de passe Indico. Vous pouvez utiliser le même compte dans le système Indico pour toutes les autres réunions des organes directeurs du Bureau régional de l'Afrique.
- i) Le formulaire d'enregistrement pour la conférence a été préalablement rempli avec des détails vous concernant. Veuillez charger un document d'identification avec photo ou utiliser une

caméra web pour prendre une photo ; veuillez ensuite renseigner tous les champs sur le formulaire. Cliquez sur le bouton « Enregistrer » quand vous avez fini de remplir le formulaire.

- j) Vous recevrez un courriel automatique d'accusé de réception de votre formulaire d'enregistrement. Ensuite, vous recevrez un courriel vous informant si votre requête a été approuvée.



VACCINATION ET SANTÉ

La vaccination contre la fièvre jaune est obligatoire. Vérifiez la validité de votre carnet de vaccination, et mettez-le à jour, le cas échéant. La présentation de la carte de vaccination à l'arrivée à l'aéroport est exigée par l'équipe de santé aux frontières.

Autres vaccinations conseillées : fièvre typhoïde, hépatites virales A et B, méningite à méningocoque, tétanos et poliomyélite.

En ce qui concerne le paludisme, le Congo est classé en zone C – à cause principalement de la présence du *Plasmodium falciparum* –, car le risque de paludisme y est élevé toute l'année. Un traitement préventif adapté à chaque individu est recommandé avant le départ, et jusqu'à deux semaines après le retour. À cela doit s'ajouter le recours à des mesures de protection individuelle (vaporisateurs, crèmes, diffuseurs électriques, moustiquaires, etc.).

Le dispensaire du Bureau régional sera à la disposition de tous les visiteurs pour les questions de santé, les jours ouvrables.



BANQUES ET MONNAIE

Un distributeur automatique de billets (ECOBANK) se trouve au Bureau régional, dans le couloir qui mène à la salle de conférences n° 2. Ce distributeur ECOBANK n'accepte que les cartes du réseau ECOBANK et les cartes VISA. Il est accessible tous les jours 24 heures sur 24. D'autres distributeurs sont accessibles en ville auprès de certaines banques, 24 heures sur 24.

L'unité monétaire est le franc CFA. La parité est fixe avec l'euro : **1 euro = 655,957 FCFA.**







SÉCURITÉ

Pour le personnel des Nations Unies, un *visa* de sécurité est obligatoire avant toute mission en République du Congo. La demande se fait sur le site <https://dss.un.org>.



CLIMAT

La République du Congo bénéficie d'un climat tropical. La température moyenne en août à Brazzaville est de 24° C et les précipitations sont en moyenne très faibles. L'humidité relative est de 70 %.

| Les saisons se répartissent comme suit : | Températures moyennes |
|---------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| Février et mars : la petite saison sèche |  25° C |
| Avril et mai : la petite saison des pluies |  25° C |
| De juin à septembre : la grande saison sèche |  23° C |
| D'octobre à janvier : la grande saison des pluies |  25° C |



LANGUES UTILES

La langue officielle de la République du Congo est le français. Deux langues nationales sont très parlées : le lingala à Brazzaville et dans la partie nord du pays ; le kitouba à Pointe-Noire et dans la partie sud du pays.



ÉLECTRICITÉ

Le voltage recommandé pour les appareils électriques est le suivant : 220 volts-230 volts, 50 AC.



GASTRONOMIE

La cuisine congolaise est variée. Parmi les plats nationaux qui jouissent d'une grande notoriété dans les restaurants, on peut citer :

- le *saka-saka* : feuilles de manioc pilées, aromatisées et préparées avec de la pâte d'arachide ou de l'huile de palme ; ce plat est accompagné de riz ;
- le poulet à la *mouambe* ou *mossaka* : poulet préparé ou rôti dans une sauce épaisse extraite de la noix de palme, accompagné de riz ou de bananes plantains pilées ;
- le *maboké* : poisson d'eau douce épicé et aromatisé, cuit à l'étouffée avec le *pili-pili*, enveloppé dans de larges feuilles ;
- le poulet grillé (barbecue) au *pili-pili* ;
- le ragoût de mouton aux arachides ;
- la salade de choux palmiste ;
- les lianes asperges ;
- le poisson fumé (*moukalou*) : en bouillon ou accompagné de *koko* (feuilles finement coupées) et de pâte d'arachide (idem avec le poisson salé).



CONTACTS UTILES

Restaurants

- Olympic Palace ☎ 06 660 66 71
- Le Jardin des Saveurs (en face d'Olympic Palace) ☎ 05 525 22 61/05 617 20 85
- Mami Wata (sur la corniche derrière le Crédit du Congo, au bord du fleuve) ☎ 05 534 28 79/05 567 35 81
- La Mandarine (Avenue Foch) ☎ 222 81 13 40, 06 666 66 00
- O'Sympathic (à côté de l'immeuble CNSS au centre-ville) ☎ 06 677 81 43
- La Cantine ☎ 05 743 48 17
- Le First Restaurant Brazzaville (Tours Jumelles, Avenue Amilcar Cabral) ☎ 05 537 04 01
- Jaipur Restaurant (Rue des Compagnons de Brazza) ☎ 05 327 07 07
- Le Feu des Saveurs (Avenue Amilcar Cabral) ☎ 05 803 60 65
- Gourmandine (Avenue Nelson Mandela) ☎ 05 366 66 33
- Royal Spice (175, Avenue de l'Amitié) ☎ 05 376 55 55
- Restaurant Ilys ☎ 04 411 68 63
- Restaurant Royal ☎ 06 942 88 88
- Restaurant L'oriental ☎ 22 281 1249
- Restaurant La Pirogue (Avenue des Anciens Enfants de Troupe) ☎ 06 613 60 60

Hôpitaux et cliniques

- Centre Hospitalier et Universitaire de Brazzaville (CHUB)
- Hôpital Central des Armées Pierre Mobengo
- Net Care (face SNDE, Avenue du Maréchal-Lyautey) ☎ 05 547 09 11
- COGEMO ☎ 06 665 60 46

Bureau Régional de l'OMS pour l'Afrique

- Réception du Bureau régional ☎ +242 05 770 02 02
- M. Odon MUSHOBKWA, responsable des services administratifs ☎ +242 06 508 10 53
- M^{me} Marie Paule RUTABUZWA, chargée des voyages ☎ + 242 06 895 77 10
- M^{me} Enikö Andrea MANKAMPA TOTH, chargée des conférences et du protocole ☎ +242 06 508 10 53
- M. Abdoulaye DOUMBIA, responsable régional de la sécurité sur le terrain ☎ +242 06 508 10 87
- D^r Roland RIZET, médecin-conseil régional ☎ + 242 06 660 68 08
- M. Charlemagne PISSARA, logistique et restauration (RC69) ☎ +242 06 603 51 09
- M. Issaka YODOMA, logistique et hôtels (RC69) ☎ +242 06 603 51 19

Site Internet du Bureau régional <http://www.afro.who.int/>

ANNEXE. LISTE DES HÔTELS RECOMMANDÉS

| No. | Type de chambre | Nbre de chambres | Chambres disponibles | Tarif (en FCFA) | Tarif (en euros) | Petit déjeuner | Restaurant | Service de chambre | Wi-Fi | Carte de crédit | Coffre-fort |
|----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------------------|-----------------|------------------|----------------------------------------------------------------------------------|------------|--------------------|-------|---------------------|----------------------|
| 1 | RADISSON BLU M'BAMOU PALACE Hôtel Avenue Amilcar Cabral, Corniche. Tél. : +242 05 050 60 60 ou 05 050 60 61 Courriel : reservations.brazzaville@radissonblu.com | | | | | | | | | | |
| | Chambre standard simple | 104 | 104 | 135 000 | 206 | Inclus dans le prix de la chambre | Oui | Oui | Oui | Carte VISA acceptée | Oui, dans la chambre |
| | Chambre standard double | 14 | 14 | 153 000 | 233 | | | | | | |
| | Chambre «Executive» | 30 | 30 | 200 000 | 305 | | | | | | |
| | Suite Junior | 10 | 10 | 221 000 | 337 | | | | | | |
| | Suite «Executive» | 10 | 10 | 263 500 | 402 | | | | | | |
| | Suite diplomatique | 3 | 3 | 378 250 | 577 | | | | | | |
| | Suite présidentielle | 2 | 2 | 514 000 | 784 | | | | | | |
| | Suite royale | 3 | 3 | 629 000 | 959 | | | | | | |
| | Penthouse | 2 | 2 | 1 275 000 | 1944 | | | | | | |
| 2 | ELBO SUITES 06 Rue Faidherbes - bord du fleuve Congo. Tél. : +242 06 700 06 00 ou 06 510 93 08 Courriel : info@elbosuites.com m.fall@elbosuites.com | | | | | | | | | | |
| | Suite présidentielle | 3 | 3 | 390 000 | 595 | Inclus dans le prix de la chambre | Oui | Oui | Oui | Carte VISA acceptée | Oui, dans la chambre |
| | Suite diplomatique | 2 | 2 | 260 000 | 396 | | | | | | |
| | Suite «Executive» | 1 | 1 | 140 000 | 213 | | | | | | |
| 3 | OLYMPIC PALACE Hôtel 15 Avenue de l'Amitié, tél : +242 05 730 16 16 Courriel : direction@olympic-palace-hotel.net | | | | | | | | | | |
| | Suite Senior | 4 | 3 | 180 000 | 275 | Petit déjeuner non inclus dans le prix de la chambre : 10 000 FCFA (15 euros) | Oui | Oui | Oui | Carte VISA acceptée | Oui, dans la chambre |
| | Chambre simple, standard, avec un grand lit | 54 | 40 | 100 000 | 153 | | | | | | |

| No. | Type de chambre | Nbre de chambres | Chambres disponibles | Tarif (en FCFA) | Tarif (en euros) | Petit déjeuner | Restaurant | Service de chambre | Wi-Fi | Carte de crédit | Coffre-fort |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------------------|-----------------|------------------|-----------------------------------|------------|--------------------|-------|---------------------|----------------------|
| 4 | MIKHAEL'S Hôtel & Résidence 67 Avenue Nelson Mandela, tél. : +242 06 466 66 00 ou +242 06 466 66 19 Courriel : info@mikhaelshotel.com / reservation@mikhaelshotel.com | | | | | | | | | | |
| | Suite royale | 1 | 1 | 380 000 | 584 | Inclus dans le prix de la chambre | Oui | Oui | Oui | Carte VISA acceptée | Oui, dans la chambre |
| | Suite présidentielle | 8 | 8 | 250 000 | 384 | | | | | | |
| | Suite Ambassadeur | 6 | 6 | 200 000 | 307 | | | | | | |
| | Suite Junior | 5 | 5 | 80 000 | 123 | | | | | | |
| | Chambre «Executive» | 38 | 38 | 80 000 | 123 | | | | | | |
| | Chambre standard Premium | 38 | 20 | 80 000 | 123 | | | | | | |
| 5 | LEDGER PLAZA MAYA MAYA Hôtel Avenue Auxance Ickonga centre-ville, tél. : +242 05 666 96 96 Courriel : Reservation.ledgermayamaya@hotel-ledger.cg | | | | | | | | | | |
| | Suite présidentielle | 1 | 1 | 500 000 | 763 | Inclus dans le prix de la chambre | Oui | Oui | Oui | Carte VISA acceptée | Oui, dans la chambre |
| | Suite Senior | 2 | 2 | 345 000 | 526 | | | | | | |
| | Suite «Executive» | 8 | 8 | 221 500 | 338 | | | | | | |
| | Chambre standard | 158 | 121 | 70 000 | 107 | | | | | | |
| 6 | GHS Hôtel Boulevard Denis Sassou Nguesso, Rond-point la coupole, tél. : +242 06 512 12 12 ou +242 05 012 22 22 Courriel : reservation@ghsafrica.com ou sales@ghsafrica.com | | | | | | | | | | |
| | Suite «Executive» | 14 | 14 | 90 000 | 137 | Inclus dans le prix de la chambre | Oui | Oui | Oui | Carte VISA acceptée | Oui, dans la chambre |
| | Suite Junior | 6 | 6 | 90 000 | 137 | | | | | | |
| | Chambre «Executive» | 13 | 13 | 90 000 | 137 | | | | | | |
| | Prestige/grand lit | 10 | 10 | 90 000 | 137 | | | | | | |
| | Chambre «de luxe»/grand lit | 15 | 15 | 90 000 | 137 | | | | | | |
| 7 | PEFACO MAYA MAYA Hôtel Boulevard Denis Sassou Nguesso, Aéroport international de Maya Maya, tél. : +242 05 60 80 30 ou +242 05 604 80 31 Courriel : Info@pefacohotelmayamaya.com | | | | | | | | | | |
| | Chambre «Executive» | | | | | Inclus dans le | Oui | Oui | Oui | Carte | Oui, dans |

| No. | Type de chambre | Nbre de chambres | Chambres disponibles | Tarif (en FCFA) | Tarif (en euros) | Petit déjeuner | Restaurant | Service de chambre | Wi-Fi | Carte de crédit | Coffre-fort |
|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------------------|-----------------|------------------|-----------------------------------|------------|--------------------|-------|--------------------------------------------------|---------------------|
| | Chambre «Executive» | 158 | 125 | 60 000 | 91 | prix de la chambre | | | | VISA acceptée | la chambre |
| 8 | MARINA Hôtel Avenue Charles Foucault, tél. : +242 06 655 85 55 ou +242 06 637 50 46, Courriel : richbranc@gmail.com | | | | | | | | | | |
| | Suite Ambassadeur | 4 | 4 | 100 000 | 152 | Inclus dans le prix de la chambre | Oui | Oui | Oui | Non, seuls les paiements en espèce sont acceptés | Oui, à la réception |
| | Suite Junior | 2 | 2 | 100 000 | 152 | | | | | | |
| | Chambre «Executive» | 6 | 6 | 60 000 | 91 | | | | | | |
| | Chambre standard | 42 | 42 | 60 000 | 91 | | | | | | |
| 9 | BRAZZAVILLE BEACH Hôtel Barrage du Djoué n°2, tél. : +242 06 634 85 76, Courriel : brazzavillebeach2003@yahoo.co.uk | | | | | | | | | | |
| | Suite «Executive» | 2 | 2 | 130 000 | 200 | Inclus dans le prix de la chambre | Oui | Oui | Oui | Carte VISA acceptée | Oui, à la réception |
| | Suite Junior | 3 | 3 | 80 000 | 123 | | | | | | |
| | Chambre standard | 38 | 38 | 57 724 | 89 | | | | | | |
| 10 | EDMOND Hôtel 24 Avenue des 3-Martyrs. Plateaux des 15 ans, tél. : +242 06 966 96 02 Courriel : edmond.traiteur@yahoo.com | | | | | | | | | | |
| | Suite Junior | 4 | 4 | 50 000 | 76 | Inclus dans le prix de la chambre | Oui | Oui | Oui | Carte VISA acceptée | Oui, à la réception |
| | Suite Senior | 10 | 10 | 50 000 | 76 | | | | | | |
| | Chambre standard | 19 | 19 | 50 000 | 76 | | | | | | |
| 11 | PLATINIUM Hôtel Avenue de l'Amitié, vers le CHU, tél. : +242 05 777 07 77 Courriel : platinumhotel.cg@gmail.com | | | | | | | | | | |
| | Chambre standard | 20 | 20 | 50 000 | 76 | Inclus dans le prix de la chambre | Oui | Oui | Oui | Carte VISA acceptée | Oui, à la réception |